

EUEC Declaration of Conformity (ENG)

R. STAHL HMI Systems GmbH declares in its sole responsibility that the product with markings below is in conformity with the standard(s) or normative documents on page 2.

ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ (BUL)

R. STAHL HMI SYSTEMS GMBH ДЕКЛАРИРА НА СВОЯ СОБСТВЕНА ОТГОВОРНОСТ, ЧЕ ПРОДУКТЪТ С МАРКИРОВКА, ОПИСАНА ПО-ДОЛУ, Е В СЪОТВЕТСТВИЕ СЪС СТАНДАРТИТЕ И НОРМАТИВНИТЕ ДОКУМЕНТИ НА СТРАНИЦА 2.

Prohlášení o shodě ES (CZE)

R. STAHL HMI Systems GmbH prohlašuje na svou výlučnou odpovědnost, že výrobek s níže uvedeným označením je ve shodě s normou (normami) nebo normativními dokumenty na straně 2.

EF-overensstemmelseserklæring (DAN)

R. STAHL HMI Systems GmbH erklærer herved at være eneansvarlig for, at produkter mærket som vist nedenfor overholder standard(erne) eller de normative dokumenter på side 2.

EG-Konformitätserklärung (DEU)

R. STAHL HMI Systems GmbH erklärt in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt mit der EG-Baumusterprüfbescheinigung mit den folgenden Normen oder normativen Dokumenten auf Seite 2 übereinstimmt.

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΚ (ELL)

Η R. STAHL HMI Systems GmbH δηλώνει με αποκλειστική ευθύνη της ότι το προϊόν με τις σημάνσεις παρακάτω είναι σε συμμόρφωση με το πρότυπο (τα πρότυπα) ή τα κανονιστικά έγγραφα που περιέχονται στη σελίδα 2.

EY:n vaatimustenmukaisuusvakuutus (FIN)

R. STAHL HMI Systems GmbH vakuuttaa yksinomaan omalla vastuullaan, että alla olevien merkintöjen mukainen tuote on sivun 2 standardien tai ohjeellisten asiakirjojen vaatimusten mukainen.

Déclaration de conformité CE (FRA)

R. STAHL HMI Systems GmbH déclare sous sa seule responsabilité que le produit porteur des marquages ci-dessous auquel cette déclaration se rapporte, est conforme aux normes ou aux documents normatifs de la page 2.

EK-megfelelőségi nyilatkozat (HUN)

Az R. STAHL HMI Systems GmbH saját felelősségére kijelenti, hogy a termék az alábbi jelölésekkel megfelel a 2. oldalon található standard(ok)nak vagy normatív dokumentumoknak.

Dichiarazione di conformità CE (ITA)

R. STAHL HMI Systems GmbH dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che il prodotto con i contrassegni riportati di seguito è conforme agli standard o normative indicati a pagina 2.

EU-conformiteitsverklaring (NLD)

R. STAHL HMI Systems GmbH verklaart in haar exclusieve verantwoordelijkheid dat het hieronder vermelde product met markeringen overeenkomt met de normen of bindende documenten op pagina 2.

EU-samsvarserklæring (NOR)

R. STAHL HMI Systems GmbH erklærer at det er dets eneansvar at produktet med merking nedenfor er i samsvar med standarden(e) eller de normative dokumentene på side 2.

Deklaracja zgodności WE (POL)

Firma R. STAHL HMI Systems GmbH deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt z oznaczeniami podanymi poniżej spełnia wymagania dyrektyw lub norm wymienionych na stronie 2.

Declaração de Conformidade CE (POR)

A R. STAHL HMI Systems GmbH declara sob sua responsabilidade exclusiva que o produto com marcações abaixo está em conformidade com a(s) norma(s) ou documentos normativos na página 2.

Declarație de conformitate CE (RON)

R. STAHL HMI Systems GmbH declară pe proprie răspundere că produsul cu marcajele de mai jos este conform cu standardul (standardele) sau documentele normative de la pagina 2.

Vyhĺasenie o zhode ES (SLK)

Spoločnosť R. STAHL HMI Systems GmbH vyhlasuje v plnej zodpovednosti, že produkt s nižšie uvedeným označením vyhovuje štandardom a je v zhode s normatívnymi dokumentmi na strane 2.

Declaración de conformidad CE (SPA)

R. STAHL HMI Systems GmbH declara, bajo su exclusiva responsabilidad, que el producto que posee las marcas indicadas a continuación cumple con los estándares o documentos normativos de la página 2.

EG-försäkran om överensstämmelse (SWE)

R. STAHL HMI Systems GmbH förklarar på eget ansvar att produkten med nedanstående markeringar är i överensstämmelse med standarden(-erna) eller de normerande dokumenten på sidan 2.

475 Field Communicator

 II 2 G (1 GD)

**Ex ia [ia Ga] [ia Da IIIC] IIC
T4 Gb**

C € 0158

Directive (ENG)	ДИРЕКТИВА (BUL)	Směrnice (CZE)	Direktiv (DAN)	Directive (FRA)	Οδηγία (ELL)	
2014/34/EU	2014/34/EC	2014/34/EU	2014/34/EU	2014/34/UE	2014/34/EE	EN 60079-0: 2012+A11: 2013; EN 60079-11: 2012; EN 60079-26: 2007
2014/30/EU	2014/30/EC	2014/30/EU	2014/30/EU	2014/30/UE	2014/30/EE	ETSI EN 301489-17:2002-08 EN 61326-1: 2006
2014/35/EU	2014/35/EC	2014/35/EU	2014/35/EU	2014/35/UE	2014/35/EE	EN 61010-1: 2001+ Corrigendum / Errata
2014/53/EU	2014/53/EC	2014/53/EU	2014/53/EU	2014/53/UE	2014/53/EE	ETSI EN 300328:2012-06; IEC 62209-2:2007
2011/65/EU	2011/65/EC	2011/65/EU	2011/65/EU	2011/65/UE	2011/65/EE	RoHS EN 50581: 2012
Direktiivi (FIN)	Richtlinie (DEU)	Irányelv (HUN)	Direttiva (ITA)	Richtlijn (NLD)	Direktiv (NOR)	
2014/34/EU	2014/34/EU	2014/34/EU	2014/34/UE	2014/34/EU	2014/34/EU	EN 60079-0: 2012+A11: 2013; EN 60079-11: 2012; EN 60079-26: 2007
2014/30/EU	2014/30/EU	2014/30/EU	2014/30/UE	2014/30/EU	2014/30/EU	ETSI EN 301489-17:2002-08 EN 61326-1: 2006
2014/35/EU	2014/35/EU	2014/35/EU	2014/35/UE	2014/35/EU	2014/35/EU	EN 61010-1: 2001+ Corrigendum / Errata
2014/53/EU	2014/53/EU	2014/53/EU	2014/53/UE	2014/53/EU	2014/53/EU	ETSI EN 300328:2012-06; IEC 62209-2:2007
2011/65/EU	2011/65/EU	2011/65/EU	2011/65/UE	2011/65/EU	2011/65/EU	RoHS EN 50581: 2012
Dyrektywa (POL)	Directiva (POR)	Directivă (RON)	Smernica (SLK)	Directiva (SPA)	Direktiv (SWE)	
2014/34/UE	2014/34/UE	2014/34/UE	2014/34/EU	2014/34/UE	2014/34/EU	EN 60079-0: 2012+A11: 2013; EN 60079-11: 2012; EN 60079-26: 2007
2014/30/UE	2014/30/UE	2014/30/UE	2014/30/EU	2014/30/UE	2014/30/EU	ETSI EN 301489-17:2002-08 EN 61326-1: 2006
2014/35/UE	2014/35/UE	2014/35/UE	2014/35/EU	2014/35/UE	2014/35/EU	EN 61010-1: 2001+ Corrigendum / Errata
2014/53/UE	2014/53/UE	2014/53/UE	2014/53/EU	2014/53/UE	2014/53/EU	ETSI EN 300328:2012-06; IEC 62209-2:2007
2011/65/UE	2011/65/UE	2011/65/UE	2011/65/EU	2011/65/UE	2011/65/EU	RoHS EN 50581: 2012

EC-Type Examination Certificate No., issued by notified body (ENG)	Attestato di certificazione CE emesso da ente notificato (ITA)	BVS 09 ATEX E 022 DEKRA EXAM GmbH (ID 0158) Dinnendahlstraße 9 44809 Bochum Germany
СЕРТИФИКАТ НА ЕО ЗА ИЗСЛЕДВАНЕ НА ТИПА №, ИЗДАДЕН ОТ НОТИФИЦИРАН ОРГАН (BUL)	EU-type onderzoekscertificaat nr. uitgegeven door de aangemelde instantie (NLD)	
Č. certifikátu zkoušky typu EC vydaného registrovaným orgánem (CZE)	EU-type prøvingssertifikat nr., udstedt av teknisk kontrollorgan (NOR)	
EF-typecertifikat nr., udstedt af det certificerede organ (DAN)	Numer certyfikatu badań typu WE wydanego przez instytucję notyfikowaną (POL)	
mit der EG-Baumusterprüfbescheinigung, ausgestellt durch Benannte Stelle (DEU)	N.º de Certificado de Exame de Tipo CE, emitido pelo organismo notificado (POR)	
Πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΚ αρ., που εκδόθηκε από διακοινωμένο οργανισμό (ELL)	Nr. certificat de examinare de tip CE, emis de organismul notificat (RON)	
Ilmoitetun laitoksen myöntämän EY-tyyppitarkastustodistuksen numero (FIN)	Č. skúšobného osvedčenia typu ES vydaného oboznámeným orgánom (SLK)	
Nº de certificat d'examen CE, délivré par un organisme notifié (FRA)	N.º de certificado de la prueba tipo EC, emitido por la entidad notificada (SPA)	
EK-típusvizsgálati tanúsítvány száma, kijelölt testület által kiállított (HUN)	EG-typkontrollintyg nr, utfärdad av anmält organ (SWE)	

Joachim Düren

W. Bertges

Köln / Cologne 2016-06-16

J. Düren	Responsabile tecnico (ITA)	W. Bertges	Manager della qualità (ITA)	Place/Date (ENG)	Luogo/Data (ITA)
Technical Director (ENG)	technisch directeur (NLD)	Quality Manager (ENG)	kwaliteitsmanager (NLD)	Място/дата (BUL)	plaats/datum (NLD)
ТЕХНИЧЕСКИ ДИРЕКТОР (BUL)	Teknisk direktør (NOR)	УПРАВИТЕЛ „КАЧЕСТВО“ (BUL)	Kvalitetssjef (NOR)	Místo/datum (CZE)	Sted/dato (NOR)
Technický ředitel (CZE)	Dyrektor techniczny (POL)	Ředitel pro kontrolu jakosti (CZE)	Dyrektor ds. jakości (POL)	Sted/dato (DAN)	Miejscowość/data (POL)
Teknisk Direktør (DAN)	Director Técnico (POR)	Kvalitetssikringschef (DAN)	Gestor de Qualidade (POR)	Ort/Datum (DEU)	Local/Data (POR)
Technischer Direktor (DEU)	Director Tehnic (RON)	Qualitätsleiter (DEU)	Director de Calitate (RON)	Τόπος/Ημερομηνία (ELL)	Locul/Data (RON)
Τεχνικός Διευθυντής (ELL)	Technický riaditeľ (SLK)	Υπεύθυνος Ποιότητας (ELL)	Manažér kvality (SLK)	Paikka/päivämäärä (FIN)	Miesto/Dátum (SLK)
Tekninen johtaja (FIN)	Director técnico (SPA)	Laatupäällikkö (FIN)	Gerente de calidad (SPA)	Lieu/date (FRA)	Lugar/Fecha (SPA)
Directeur technique (FRA)	Teknisk chef (SWE)	Directeur de la qualité (FRA)	Kvalitetschef (SWE)	Hely/dátum (HUN)	Plats/Datum (SWE)
Műszaki igazgató (HUN)		Minőségellenőr (HUN)			